

CÔNG TY TNHH THỰC PHẨM THƯƠNG MẠI ĐẠI PHÁT

**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**

05/Đại Phát/2019

**BÁNH TRÔI NƯỚC MÈ ĐEN**

THÁNG 01 NĂM 2019

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**

Số: 05/Đại Phát/2019

**I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm:**

Tên tổ chức, cá nhân: **CÔNG TY TNHH THỰC PHẨM THƯƠNG MẠI ĐẠI PHÁT**  
Địa chỉ: Số 32, đường số 6, KCN Sóng Thần 2, Phường Dĩ An, Thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.  
Điện thoại: 0274 3790540 Fax: 0274 3790542 E-mail: hlinh@daiphathfood.com.vn  
Mã số doanh nghiệp: 3700341674

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: 71/2018/NNPTNT-BDG Ngày Cấp/Nơi cấp:  
18/09/2018 Chi cục quản lý chất lượng nông, lâm sản và thủy sản Bình Dương.

**II. Thông tin về sản phẩm:**

1. Tên sản phẩm: **BÁNH TRÔI NƯỚC MÈ ĐEN**
2. Thành phần: Bột nếp, Nước, Mè đen (14%), Đường tinh luyện, Bơ lạt, Dầu nành, Tinh bột sắn, Chất ổn định (461, 471).
3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 12 tháng kể từ ngày sản xuất. Ngày sản xuất, hạn sử dụng in trên gói sản phẩm.
4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:  
Khay PET, Túi nhựa PE: đảm bảo an toàn thực phẩm theo quy định của Bộ Y Tế.  
Quy cách đóng gói: 200 g (20 g \* 10 viên/ gói).

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm (trường hợp thuê cơ sở sản xuất):.....

**III. Mẫu nhãn sản phẩm (theo bảng đính kèm)**

**IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm:**

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

- Văn bản hợp nhất 02/VBHN – BYT: Hướng dẫn việc quản lý phụ gia thực phẩm.
- Nghị định 43/2017/NĐ-CP về nhãn hàng hóa.
- QCVN 8-1:2011/BYT: giới hạn an toàn cho phép đối với độc tố vi nấm ô nhiễm trong thực phẩm.
- QCVN 8-2:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm.
- Quyết định 46/2007/QĐ-BYT: Quy định giới hạn tối đa ô nhiễm sinh học và hóa học trong thực phẩm.
- Tiêu chuẩn nhà sản xuất đính kèm.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Bình Dương, ngày 07 tháng 01 năm 2019

**ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN**



## Tên sản phẩm: BÁNH TRÔI NƯỚC MÈ ĐEN

**Thành phần:** Bột nếp, Nước, Mè đen (14%), Đường tinh luyện, Bơ nhạt, Dầu nành, Tinh bột sắn, Chất ổn định (461,471).

### Hướng dẫn sử dụng:

- Không cần rã đông bánh.
- Nấu nước sôi lớn: cho bánh vào nấu đến khi bánh nổi lên trên mặt nước, nấu tiếp 2-3 phút, vớt ra cho vào tô nước lạnh.
- Nước đường gừng đã nấu sôi, cho bánh đã nấu chín vào, nấu đến khi nước đường sôi trở lại, lấy ra và sử dụng.

**Khối lượng tịnh:** 200 g (10 viên \* 20 g).

**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản đông nhiệt độ -18°C hoặc ngăn đá tủ lạnh.

**Thông tin, cảnh báo:** Lưu ý khi sử dụng nếu mẫn cảm với các thành phần trên.  
**Ngày sản xuất:** In trên bao bì.

**Hạn sử dụng:** 12 tháng kể từ ngày sản xuất.



Xuất xứ: Việt Nam

Sản xuất tại: CÔNG TY TNHH THỰC PHẨM THƯƠNG MẠI ĐẠI PHÁT  
Số 32 đường số 6, KCN Sóng Thần 2, P. Dĩ An, TX. Dĩ An, Bình Dương, Việt Nam  
Tel: 0274.3790540-3790541 - Fax: 0274.3790542



## 品名: 湯圓-芝麻

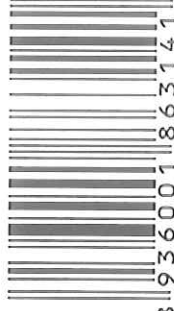
**成份:** 糯米, 水, 芝麻(14%), 砂糖, 法國奶油, 大豆油, 涼薯粉, 安定劑(461, 471).

**使用方法:** 不需解凍, 水煮滾后, 放湯圓到鍋中煮至湯圓浮起, 繼續煮2-3分鐘直至湯圓完全熟透, 再撈起放進冰水, 撈起滴乾水.

**重量:** 200克(10顆\*20克)

**保存方法:** -18°C或是冰箱結冰層

**溫馨提示:** 對以上成分敏感者, 不適用於食用  
**食用期限:** 12個月.



8 193600 1 86314 1

原產: 越南

產地: 大發食品股份有限公司  
平陽省, 易安市, 易安防, 神浪工業區2, 第6號路, 32號.  
Tel: 0274.3790540-3790541 - Fax: 0274.3790542





SỞ KHOA HỌC VÀ CÔNG NGHỆ TP. HỒ CHÍ MINH  
TRUNG TÂM DỊCH VỤ PHÂN TÍCH THÍ NGHIỆM TP. HỒ CHÍ MINH  
CENTER OF ANALYTICAL SERVICES AND EXPERIMENTATION HCMC



Mã số mẫu/ Sample Code BN19011419 MM19014283	<b>KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM</b> <i>TEST REPORT</i>	BMNM 02/3 – LBH 03 Ngày/Date : 01/02/2019
----------------------------------------------------	-------------------------------------------------	----------------------------------------------

Tên khách hàng/ *Customer* : **CÔNG TY TNHH THỰC PHẨM THƯƠNG MẠI ĐẠI PHÁT**  
Địa chỉ/ *Address* : **SỐ 32 ĐƯỜNG SỐ 6 - KCN SÓNG THẦN 2 - PHƯỜNG DĨ AN - THỊ XÃ DĨ AN - TỈNH BÌNH DƯƠNG - VIỆT NAM**  
Tên mẫu/ *Name of sample* : **BÁNH TRÔI NƯỚC MÈ ĐEN - NSX: 20/12/2018**  
Số lượng/ *Quantity* : **1**  
Mô tả mẫu/ *Sample description* : **Mẫu bao bì kín.**  
Ngày nhận mẫu/ *Date of receiving* : **25/01/2019**  
Ngày hẹn trả KH/ *Date of issue* : **01/02/2019**

STT/ No	Chỉ tiêu kiểm nghiệm/ Parameters	Đơn vị tính/ Unit	Kết quả/ <i>Result</i>	Phương pháp/ Test method
1	Deoxynivalenon (DON)	µg/kg	Không phát hiện MDL = 200	CASE.SK.0070 (LC/MS/MS-REF- Agilent. Application Note 00394) (*)
2	Ochratoxin A	µg/kg	Không phát hiện MDL = 0,1	CASE.SK.0069 (HPLC)
3	Zearalenone	µg/kg	Không phát hiện MDL = 5	CASE.SK.0070 - LC/MS/MS - Ref. Agilent Application Note 00394

(\*) Phương pháp được VILAS công nhận / *Method is accredited by VILAS*

(\*\*) Kết quả được thực hiện bởi nhà thầu phụ / *Subcontracted test.*

MDL - Ngưỡng phát hiện của phương pháp / *Method Detection Limit.*

Phụ trách phòng thử nghiệm/  
*Officer in charge of laboratory*

**Th.S Nguyễn Hoàng Ngọc Hân**

TL.GIÁM ĐỐC/ PP.DIRECTOR  
TRƯỞNG PHÒNG/ HEAD OF DIVISION



**Đoàn Thị Bội Hạnh**

1/ Thông tin về mẫu được ghi theo yêu cầu khách hàng / *Information of sample is written as customer's request.*

2/ Không được sao chép kết quả này, 1 phần hay toàn bộ, nếu không được sự đồng ý bằng văn bản của Giám Đốc Trung Tâm Dịch Vụ Phân Tích Thí Nghiệm TP.HCM

*This above result shall not reproduced, partly or fully, unless written approval of Director of CASE.*

3/ Kết quả phân tích chỉ có giá trị trên mẫu thử / *This testing result is only valid on tested sample.*

TRỤ SỞ CHÍNH

02 Nguyễn Văn Thủ, P. Đa Kao, Q. 1, TP. HCM  
☎ 18001105

☎ (84 28) 3911 7216

✉ casehcm@casevn

CN CẦN THƠ

☎ F267 - F268, Đường số 6, KDC 586, P. Phú Thứ, Cái Răng, Cần Thơ  
☎ (84 292) 3918216 - 217 - 218

☎ (84 292) 3918219

✉ support@case.com.vn

VP ĐẠI DIỆN MIỀN TRUNG

☎ STH278, Đường 8E, KĐT Lê Hồng Phong II, P. Phước Hải, Nha Trang, Khánh Hòa  
☎ (84 258) 246 5255

☎ (84 258) 246 5355

✉ vanphongmien trung@casevn

KT3-08246BTP8/4

**PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

08/01/2019  
 Page 01/01

1. Tên mẫu : **BÁNH TRÔI NƯỚC MÈ ĐEN NSX: 13/12/2018**  
*Name of sample*
2. Mô tả mẫu : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp. / *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*  
*Sample description*  
 Mẫu đựng trong túi nhựa, không nhãn hiệu.  
*As received sample is contained in plastic bag, without label.*
3. Số lượng mẫu : 01  
*Quantity*
4. Ngày nhận mẫu : 26/12/2018  
*Date of receiving*
5. Thời gian thử nghiệm : 26/12/2018 - 08/01/2019  
*Testing duration*
6. Nơi gửi mẫu : **CÔNG TY TNHH THỰC PHẨM THƯƠNG MẠI ĐẠI PHÁT**  
**Số 32 Đường Số 6, KCN Sóng Thần 2, Phường Dĩ An,**  
**Thị Xã Dĩ An, Tỉnh Bình Dương**  
*Customer*
7. Kết quả thử nghiệm :  
*Test results*

Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i>		Phương pháp thử <i>Test method</i>	Kết quả thử nghiệm <i>Test result</i>
7.1. Tổng số vi sinh vật hiếu khí, <i>Total aerobic plate count</i>	CFU/g	ISO 4833-1:2013	6,5 x 10 <sup>2</sup>
7.2. Coliform,	CFU/g	ISO 4832 : 2006	Nhỏ hơn 10 <sup>(*)</sup> <i>Less than</i>
7.3. Tổng số nấm men & nấm mốc, <i>Total yeasts &amp; moulds</i>	CFU/g	ISO 21527-1:2008	Nhỏ hơn 10 <sup>(*)</sup> <i>Less than</i>

**Ghi chú/ Note:** (\*): Theo phương pháp thử, kết quả được biểu thị nhỏ hơn 10 CFU/g khi không có khuẩn lạc mọc trên đĩa.  
*According to the test method, the result is expressed as less than 10 CFU/g when the dish contains no colony.*

**P. TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM**  
**DEPUTY HEAD OF FOOD TESTING LAB**



**Nguyễn Hữu Tín**

**TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR**  
**TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM /**  
**HEAD OF TESTING LAB.**



**Phan Thành Trung**

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến. / *Test results are valid for the name(s) submitted sample(s) only.*  
 2. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.  
*This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.*  
 3. N/A: Không áp dụng. / *Not applicable.*  
 4. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*  
 5. Độ không đảm bảo đo mở rộng ước lượng được tính với k = 2, mức tin cậy 95 %. Khách hàng có thể liên hệ theo địa chỉ dưới để biết thêm thông tin.  
*Estimated expanded uncertainty of measurement with k = 2, at 95 % confidence level. Please contact Quatest 3 at the below address for further information*

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam  
 Testing: No. 7, road No. 1, Bien Hoa 1 IZ, Dong Nai, Vietnam  
 C5 lot, K1 road, Cat Lai IZ, Dist. 2, HCMC, Vietnam

Tel: (84-28) 3829 4274  
 Tel: (84-251) 383 6212  
 Tel: (84-28) 3742 3160

Fax: (84-28) 3829 3012  
 Fax: (84-251) 383 6298  
 Fax: (84-28) 3742 3174

Website: [www.quatest3.com.vn](http://www.quatest3.com.vn)  
 E-mail: [tn-eskh@quatest3.com.vn](mailto:tn-eskh@quatest3.com.vn)  
 E-mail: [tn-eskh@quatest3.com.vn](mailto:tn-eskh@quatest3.com.vn)



KT3 – 02839BVS8/2

**PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

07/12/2018  
Trang 01/02

1. Tên mẫu : **BÁNH TRÔI NƯỚC MÈ ĐEN**  
NSX: **10.10.2018**
2. Mô tả mẫu : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp  
Mẫu còn nguyên bao bì nhãn hiệu.
3. Số lượng mẫu : 01 (200 g x 03 hộp)
4. Ngày nhận mẫu : 29/11/2018
5. Thời gian thử nghiệm : 29/11/2018 – 07/12/2018
6. Nơi gửi mẫu : **CÔNG TY TNHH THỰC PHẨM THƯƠNG MẠI ĐẠI PHÁT**  
**Số 32, Đường số 6, KCN Sóng Thần II, Phường Dĩ An, Thị xã Dĩ An, Bình Dương**
7. Kết quả thử nghiệm : Xem trang: 02/02

**PHỤ TRÁCH PTN VI SINH - GMO**



**Trần Thị Ánh Nguyệt**

**TL. GIÁM ĐỐC**  
**TRUNG TÂM PHÒNG THỬ NGHIỆM**



**Ngũ Quốc Việt**

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến. / Test results are valid for the namely submitted sample(s) only.  
2. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.  
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.  
3. N/A: không áp dụng. / Not applicable.  
4. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / Name of sample(s) and customer are written as customer's request.  
5. Độ không đảm bảo đo mở rộng ước lượng được tính với  $k = 2$ , mức tin cậy 95%. Khách hàng có thể liên hệ theo địa chỉ dưới để biết thêm thông tin.  
Estimated expanded uncertainty of measurement with  $k = 2$ , at 95% confidence level. Please contact Quatest 3 at the below address for further information

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam  
Testing: No. 7, road No. 1, Bien Hoa 1 IZ, Dong Nai, Vietnam  
C5 lot, K1 road, Cat Lai IZ, Dist. 2, HCMC, Vietnam

Tel: (84-28) 3829 4274  
Tel: (84-251) 383 6212  
Tel: (84-28) 3742 3160

Fax: (84-28) 3829 3012  
Fax: (84-251) 383 6298  
Fax: (84-28) 3742 3174

Website: [www.quatest3.com.vn](http://www.quatest3.com.vn)  
E-mail: [tn-cskh@quatest3.com.vn](mailto:tn-cskh@quatest3.com.vn)  
E-mail: [tn-cskh@quatest3.com.vn](mailto:tn-cskh@quatest3.com.vn)

## 7. Kết quả thử nghiệm :



Tên chỉ tiêu		Phương pháp thử		Kết quả thử nghiệm	Giới hạn phát hiện
7.1.	Tổng số vi sinh vật hiếu khí,	CFU/g	ISO 4833 - 1 : 2013	$6,9 \times 10^3$	-
7.2.	Coliforms,	CFU/g	ISO 4832 : 2006	$2,6 \times 10^3$	-
7.3.	<i>Escherichia coli</i> ,	CFU/g	ISO 16649 – 2 : 2001	< 10 <sup>(*)</sup>	-
7.4.	<i>Staphylococcus aureus</i> ,	CFU/g	AOAC 2016 (975.55)	< 10 <sup>(*)</sup>	-
7.5.	<i>Clostridium perfringens</i> ,	CFU/g	ISO 7937 : 2004	< 10 <sup>(*)</sup>	-
7.6.	<i>Bacillus cereus</i> giả định,	CFU/g	ISO 7932 : 2004	< 10 <sup>(*)</sup>	-
7.7.	Tổng số nấm men, nấm mốc,	CFU/g	ISO 21527 – 2 : 2008	$2,0 \times 10^3$	-
7.8.	Độ ẩm,	%	QTTN/KT3 136: 2016	35,9	-
7.8.	Hàm lượng chì,	mg/kg	QTTN/KT3 083: 2012	Không phát hiện	0,03
7.9.	Hàm lượng cadimi,	mg/kg	QTTN/KT3 083: 2012	Không phát hiện	0,03
7.10.	Hàm lượng aflatoxin,	µg/kg	AOAC 2016 (991.31)		
	• B1			Không phát hiện	0,25
	• B2			Không phát hiện	0,10
	• G1			Không phát hiện	0,25
	• G2			Không phát hiện	0,10

Ghi chú: (\*) Theo phương pháp thử, kết quả được biểu thị nhỏ hơn 10 CFU/g khi không có khuẩn lạc mọc trên đĩa.